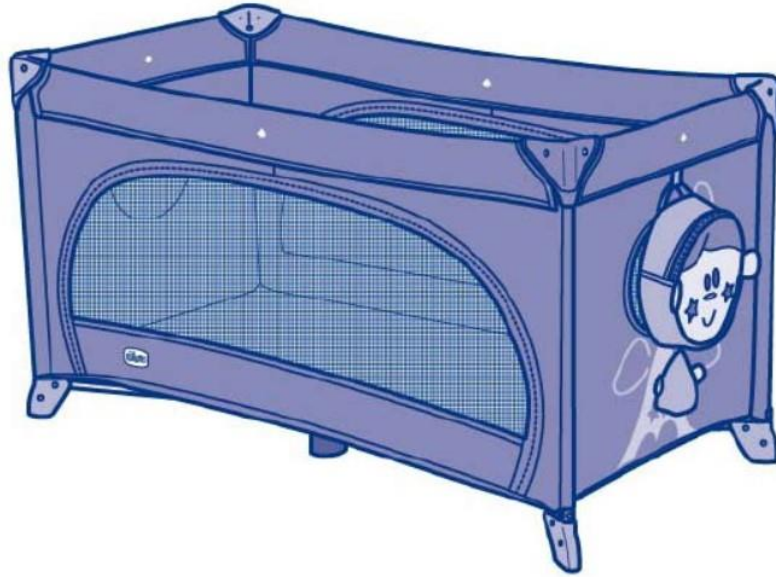




EasySleep



- ISTRUZIONI D'USO
- MODE D'EMPLOI
- GEBRAUCHSANLEITUNG
- INSTRUCTIONS FOR USE
- INSTRUCCIONES DE USO
- INSTRUÇÕES PARA A UTILIZAÇÃO
- GEBRUIKSAANWIJZINGEN
- ANVÄNDNINGSSINSTRUKTIONER
- NÁVOD K POUŽITÍ
- INSTRUKCJE SPOSOBU UŻYCIA
- ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ
- KULLANIM BİLGİLERİ
- ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
-

تعليمات الاستعمال



LÄS NOGGRANT

CS DŮLEŽITÉ: USCHOVESTE PRO
PRÍPADNĚ DALŠÍ POUŽITÍ – POZORNĚ
SI PREČTĚTE!

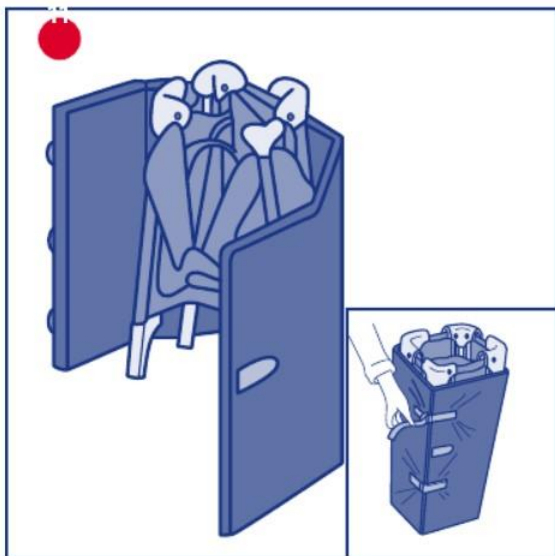
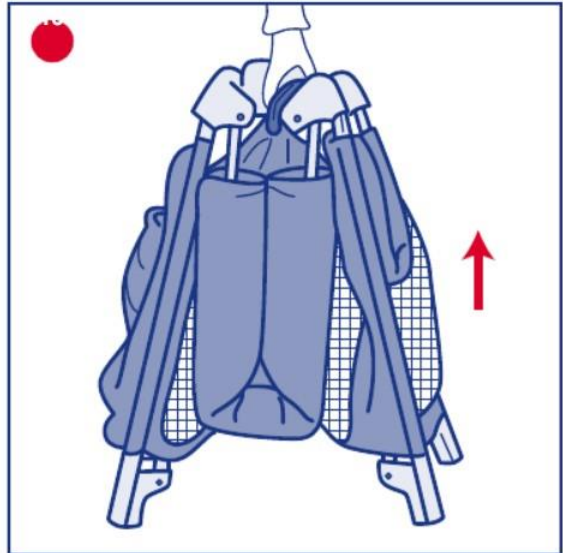
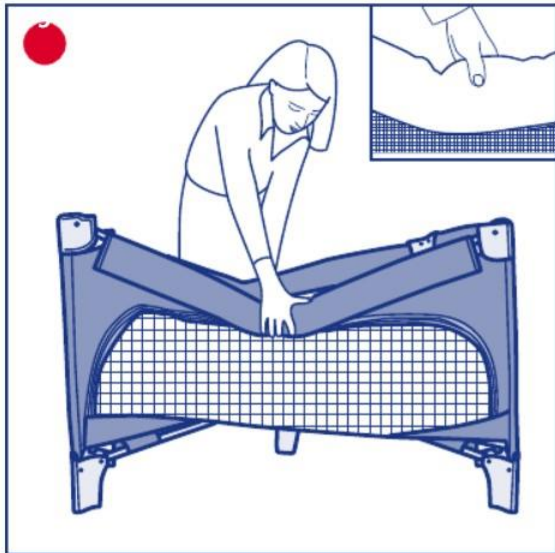
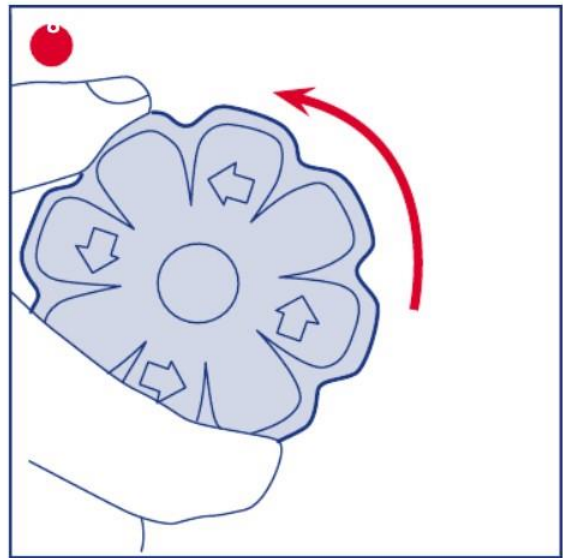
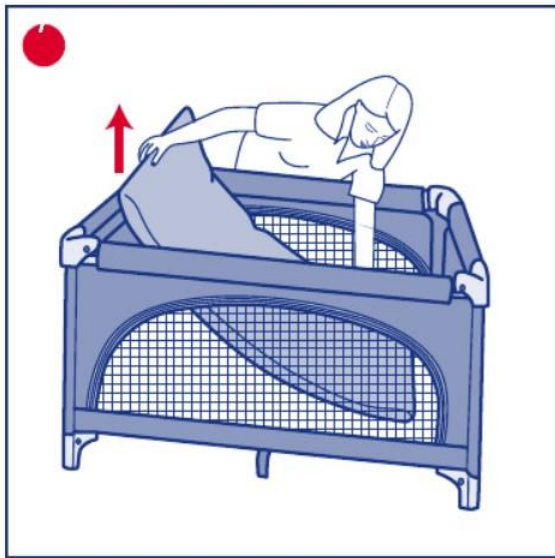
PL WAŻNE: ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ
- PRZECZYTAĆ UWAGNIE

GR ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ
ΓΙΑ ΝΑ ΤΙΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΕΣΤΕ
ΣΤΟ ΜΕΛΛΟΝ - ΠΡΟΧΤΙΤΕ
ΒΗΜΑΤΕΛΩΣ

TR ÖNEMLİ: İLERDE REFERANS OLMAK
ÜZERE SAKLAYINIZ - DİKKATLİCE
OKUYUNUZ

RUS ОЧЕНЬ ВАЖНО: СОХРАНИТЕ ДЛЯ
ПОСЛЕДУЮЩИХ КОНСУЛЬТАЦИИ -
ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΧΤΙΚΑ

هام: يجب قبل الإستعمال قراءة هذا الكتيب بكل إنتباه وجيدا وذلك لتفادي
مخاطر الاستخدام وحفظه لمراجعته في المستقبل. ننصح لأمان طفلك بإتباع هذه
الإرشادات بكل حرص **SA**



CZ CHICCO EASY SLEEP

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ

- **DŮLEŽITÉ: PŘED POUŽITÍM SI POZORNĚ PROČTĚTE TENTO NÁVOD, ABYSTE SE VYHNULI MOŽNÝM NEBEZPEČÍM A USCHOVEJTE JEJ PRO DALŠÍ POUŽITÍ. ŘÍDTE SE PŘESNĚ POKYNY UVEDENÝMI V TOMTO NÁVODU, ABYSTE NEOHROZILI BEZPEČNOST VAŠEHO DÍTĚTE.**
- **UPOZORNĚNÍ: PŘED POUŽITÍM ODSTRÁŇTE A VYHOĎTE IGELITOVÉ SÁČKY A VŠECHNY DALŠÍ ČÁSTI OBALU VÝROBKU NEBO JE ALESPOŇ USCHOVEJTE MIMO DOSAH DĚTI.**

Upozornění:

- **POZOR:** Veškeré úkony, ať už skládání nebo úprava výrobku nebo montáž doplňků musí být prováděny pouze dospělou osobou.
- **POZOR:** Postýlka je vhodná pro děti od narození do 4 roků.
- **POZOR:** Postýlku nikdy neskládejte, pokud je v ní uloženo dítě.
- **POZOR:** Před použitím si ověřte, zda jsou všechny čtyři strany postýlky dobře rozevřeny a bezpečnostní pojistky zajištěny tak, jak je znázorněno v tomto návodu.
- **POZOR:** Nepřipevňujte na postýlku doplňky, náhradní díly nebo části, které nejsou dodávány nebo schváleny výrobcem.
- **POZOR:** Postýlku nepoužívejte, pokud nějaká její část chybí, je narušená nebo jinak poškozená.
- **POZOR:** Pokud výrobek nepoužíváte, uložte jej mimo dosah dětí.
- **POZOR:** Postýlku nepřemísťujte, pokud je dítě v postýlce.
- **POZOR:** Používejte postýlku vždy pouze pro jedno dítě.
- **POZOR:** Nedovoľte, aby si v blízkosti postýlky hrály děti bez dozoru
- **POZOR:** Nikdy nenechávejte stát postýlku na šikmé ploše, pokud je v ní umístěno dítě.
- **POZOR:** Neumísťujte postýlku do blízkosti stěn nebo překážek, abyste zabránili riziku přiskřípnutí nebo uvěznění dítěte.
- **POZOR:** Nenechávejte v postýlce předměty ani přídatné polstrovaní, které by dítěti usnadnily vysplhat se na bočnice postýlky.
- **POZOR:** Nenechávejte v postýlce žádný předmět, kterým by se dítě mohlo uškrtit nebo přidusit.
- **POZOR:** Postýlku umístěte do bezpečné vzdálenosti od elektrických kabelů nebo šňůr. Nikdy neumísťujte postýlku do blízkosti oken, protože dítě by se mohlo udusit nebo uškrtit záclonami, závěsy nebo šňůrami od nich. Abyste omezili riziko uškrcení, nikdy nedávejte předměty se šňůrami a pásky dítěti na hrani ani do jeho blízkosti.
- **POZOR:** Abyste omezili riziko vzniku požáru, neumísťujte postýlku do blízkosti ventilátorů, elektrických nebo plynových kamen ani jiných tepelných zdrojů.
- **POZOR:** Výška případné další matrace musí být taková, aby vnitřní výška postýlky, měřená mezi horní stranou matrace a horní hranou ohrádky byla alespoň 50 cm.
- **POZOR:** Matrace nesmí být menší než 119 cm x 60 cm a větší než 124 cm x 64 cm. Matrace nesmí být vyšší než 10 cm. Nepoužívejte vodní matrace.
- **POZOR:** Dlouhodobé vystavení slunečním paprskům může způsobit změnu barev výrobku. Pokud výrobek stál delší dobu na slunci, počkejte dokud nevychladne, dříve než do něj znovu umístíte dítě.
- **POZOR:** Do postýlky nedávejte víc než jednu matraci.
- **POZOR:** V případě, že dítě zvládně přelézt ohrádku postýlky, je lépe postýlku již nepoužívat.

Čištění a údržba:

Tento výrobek vyžaduje pravidelnou údržbu.
Výrobek může čistit pouze dospělá osoba. Totéž platí pro údržbu.
Postýlka nemá snímatelný potah. Čistěte ji houbičku a mýdlem na praní.

- Části z umělé hmoty pravidelně čistěte vlhkým hadříkem.
- Osušte kovové části, abyste zabránili jejich zrezivění.
- Pravidelně kontrolujte, zda není nějaká část postýlky opotřebovaná nebo poškozená. Pokud ano, výrobek nepoužívejte.
- Postýlka nemá snímatelný potah, při čištění používejte houbičku a neutrální čistící prostředek. Nepoužívejte ředidla, abrazivní prostředky ani tekuté písky.

NÁVOD K POUŽITÍ: SOUČÁSTI POSTÝLKY

- a) Postýlka (viz obrázek 5)
- b) Matrace (viz obrázek 5)

c) Taška/Batůžek (viz obrázek 6)

Rozložení postýlky:

1. Vyjměte postýlku z tašky a ořete ji svisle tak, aby rohy směřovaly směrem nahoru. Uvolněte suchý zip a odstraňte matraci (obrázek 1).
2. Uchopte obě kratší strany, roztáhněte je směrem od sebe a nahoru, až se samy zablokují (obrázek 2). Uslyšíte cvaknutí bezpečnostní pojistky.
3. Stejným způsobem postupujte u zbývajících dvou stran (obrázek 3). **POZOR:** Pro co nejsnadnější rozevření postýlky, musíte držet nohy postýlky co nejbliže u sebe.
4. Lehce tlačte rukama směrem dolů střed stranic a ujistěte se tak, že všechny čtyři stranice jsou zajištěné. Potom zatlačte dno postýlky vyvinutím tlaku na jeho střed (uslyšíte cvaknutí pojistky potvrzující jeho zajištění) (viz obrázek 4).
5. Na dno postýlky je pojistná západka, která se sama zablokuje, jakmile je dno postýlky rovné. Druhá pojistka zabírá u n-hodněmu sklopení postýlky a nelze ji uvolnit, pokud se dítě nachází v postýlce. (obrázek 4A - 4B).
6. Uložte matraci na dno postýlky (obrázek 5).
7. Zavěste tašku na krátkou stranu postýlky pomocí příslušného očka. (obrázek 6).

UPOZORNĚNÍ: Krosnička není vhodná pro děti ve věku do 18 měsíců.
UPOZORNĚNÍ: Pokud si dítě hraje, např. na houpačce nebo skluzavce, nikdy mu nenechávejte krosničku nasazenou.

Nyní je postýlka připravena k použití. Na obou delších stranách postýlky se nachází okénko ze síťoviny, které je možno otevřít zipem (viz obrázek 5).

UPOZORNĚNÍ: Pokud je dítě v postýlce, ověřte si, zda jsou zipy dobře a úplně zapnuty.

Složení postýlky:

8. Odstraňte matraci (obrázek 7). Uvolněte, tj. otočte a zvedněte asi o 15 cm druhou pojistku ve střed dno postýlky (obrázek 8).
9. Jednou rukou přidrže zvednutou rukojeť a druhou rukou stiskněte pojistky na vnější straně kloubů na delších stranách postýlky (obrázek 9). Lehce nadzvedněte klouby, abyste uvolnili dané pojistky a složte je směrem dolů.
10. Postupujte stejným způsobem na kratších horních stranách postýlky.

UPOZORNĚNÍ: Pokud se při skládání spodních delších stran náhodně zablokují delší strany v rozložené poloze, je nutno je ručně uvolnit tak.

UPOZORNĚNÍ! Při provádění tohoto úkonu se ujistěte, zda je dítě v bezpečné vzdálenosti a věnujte pozornost pohyblivým částem kostry postýlky.

Po dokončení tohoto úkonu, přetočte postýlku za střední rukojeť do svislé polohy.

11. Zatáhněte za látkovou rukojeť na dno postýlky směrem nahoru a složte k sobě nohy postýlky (obrázek 10).
12. Oviňte matraci okolo složené postýlky a připevňte ji suchými zipy (obrázek 11).
13. Vloďte postýlku do tašky, aby se v-m lĕpe pĕnĕla. (obrázek 12).

FORMACE VAM POSKYTNE:

adresa: ARTSANA S.p.A.
Servizio Clienti
Via Saldarini Catelli 1
22070 Grandate - Como - Italie
telefon: +39 031 382 00